

АКЦИЯ-ПРИЗЫВ – ОСТАНОВИТЬ ТОРГОВЛЮ ОРУЖИЕМ

Пресс-релиз для СМИ

Freiburg / Stuttgart / Tübingen / Berlin, 03.04.2019

Реакция на решение суда о штрафе в денежном выражении положительная, однако решение об условном наказании слишком мягкое. Окружной суд г. Киль осудил руководство производителя оружия Sig Sauer за незаконные поставки в Колумбию.

„Акция-призыв – остановить торговлю оружием!“ приветствует решение об изъятии крупной суммы денежных средств на фирме Sig Sauer. Однако принятое в результате сделки судебное решение о возможном условном наказании оставляет более чем горький привкус. Общий запрет на экспорт стрелкового оружия был признан запоздалым.

Сегодня окружной суд г. Киль приговорил руководство Sig Sauer к условным срокам от 10 до 18 месяцев и выплатам сумм от 60 000 до 600 000 евро за незаконные поставки оружия в Колумбию. Из бюджета группы компаний должно быть изъято более 11 миллионов Евро.

Был возбуждён важный судебный процесс по уголовному делу против других ведущих представителей оружейной промышленности в частности по заявлению, поданному в феврале 2014 г. адвокатом Holger Rothbauer (Tübingen), представителем „Акции-призыва - остановить торговлю оружием!“. „Это судебное решение является еще одной юридической вехой в судебных процессах по уголовным делам экспорта стрелкового оружия, как оружия массового уничтожения, в зоны военных конфликтов, причиной которому является жадности к прибыли“ - сказал Rothbauer.

„После завершения процесса Heckler & Koch этот процесс является очередным успехом в делах „Акции-призыва - остановить торговлю оружием!“ и движения сторонников мира, потому что только через суд можно было показать истинное лицо трёх руководителей SIG Sauer, незаконно торговавших оружием. Тем не менее сделка прокуратуры о снятии наказания в форме тюремного заключения является пощечиной бесчисленным жертвам в Южной Америке“ - говорит Jürgen Grässlin, который подал заявление о возбуждении уголовного дела от имени Акции-призыва в 2014 г.

Досье, полученное по заказу Terre des Hommes, одной из общественных организаций поддержки „Акции-призыва - остановить торговлю оружием!“, показывает, что пистолеты Sig Sauer, такие как SP2022, широко применяются в Колумбии. Они были нелегально проданы и попали в руки незаконных вооружённых формирований. Военизированные группы, партизаны, наркокартели, криминальные элементы, а также и военнослужащие пользовались ими для совершения преступлений, к которым привлекались даже несовершеннолетние дети.

„Я приветствую судебное решение по процессу против Heckler & Koch об изъятии из компании Sig Sauer суммы более 11 миллионов евро. Это должно стать

предупреждением для других оборонных компаний в Германии о том, что незаконный экспорт оружия в кризисные регионы не останется без последствий. Однако условные сроки, которые стали возможными благодаря сделке, оставляют более чем горькое послевкусие“ - комментирует Christine Hoffmann, генеральный секретарь и пресс-секретарь „Акции-призыва - остановить торговлю оружием!“.

„Как и в случае с нелегальным экспортом Heckler & Koch винтовок G36, суд над должностными лицами Sig Sauer показал бесконтрольность конечного применения стрелкового оружия. Политики должны обратить на это особое внимание“ - добавляет Charlotte Kehne, референт по контролю над экспортом оружия движения „Жить без оружия“ (Ohne Rüstung Leben) и пресс-секретарь „Акции-призыва - остановить торговлю оружием!“. „Запрет на экспорт стрелкового оружия, легких вооружений и боеприпасов был принят с опозданием!“

Контакты для прессы:

- * Jürgen Grässlin, RIB e.V., DFG-VK,
Mob.: 0170-611 37 59, jg@rib-ev.de
- * Адвокат Holger Rothbauer, DEHR-Адвокаты
Tel.: 07071-1504949, Mob.: 0173-6577693
- * Charlotte Kehne, Ohne Rüstung Leben (движение «Жить без оружия»)
Tel.: 0711-62039372, orl-kehne@gaia.de
- * Christine Hoffmann, Pax Christi (междунар. католическое движение за мир),
Tel.: 030-20076780, c.hoffmann@paxchristi.de

Организации, оказывающие поддержку (свободный перевод):

Объединение за мир (Aktionsgemeinschaft Dienst für den Frieden e.V. - AGDF) • Движение „Надежда“ (Aktion Hoffnung Rottenburg-Stuttgart e.V.) • Епископальная организация помощи MISEREOR • Движение „Хлеб для Мира“ (Brot für die Welt) • Объединение немецкой католической молодёжи (Bund der Deutschen Katholischen Jugend - BDKJ) • Германское общество борьбы за Мир – объединение противников военных действий (Deutsche Friedensgesellschaft – Vereinigte KriegsdienstgegnerInnen - DFG-VK) • Германское отделение международного движения „Врачи за предотвращение атомной войны“ (Deutsche Sektion der Internationalen Ärzte für die Verhütung des Atomkrieges e. V. - IPPNW) • Друзья природы Германии (NaturFreunde Deutschlands) • Международное католическое движение за мир Prax Christi – Германское отделение (Internationale katholische Friedensbewegung pax christi - Deutsche Sektion) • Адвокаты против атомного, биологического и химического оружия - германское отделение (JuristInnen gegen atomare, biologische und chemische Waffen – IALANA, Deutsche Sektion) • Движение за жизнь без оружия (Ohne Rüstung Leben - ORL) • Местное управление германских францисканцев и комиссия справедливости – мира – гарантий свободы (Provinzleitung der Deutschen Franziskaner und Kommission Gerechtigkeit – Frieden – Bewahrung der Schöpfung) • Информационное бюро по вопросам вооружений (Rüstungs- InformationsBüro - RIB e.V.) • Организация „Земля людей“ помощи бедствующим детям (terre des hommes – Hilfe für Kinder in Not) • Организация за ненасильственные действия (Werkstatt für Gewaltfreie Aktion, Baden - WfG).

Также многие другие организации и мирные инициативы работают в содружестве с нами. См. www.aufschrei-waffenhandel.de